D016Z0001

QL-700/QL-600

(Čeština)

Před použitím tohoto produktu si přečtěte celou příručku a uschovejte ji k budoucímu použití.

Prohlášení o shodě
(pouze Evropa)

My, Brother Industries, Ltd.
15-1, Naeshiro-cho, Mizuho-ku,
Nagoya 467-8561 Japan,

prohlašujeme, že tento produkt vyhovuje základním požadavkům všech relevantních směrnic a předpisů platných v rámci Evropské unie.
Prohlášení o shodě lze stáhnout z naší webové stránky. Navštivte support.brother.com → zvolte **Příručky** → vyberte svůj model → zvolte **prohlášení o shodě** → klepněte na **Stáhnout**. Vaše prohlášení o shodě bude stáhnuto jako soubor PDF.

Obecné informace

■ Oznámení o sestavení a publikování
Příručky k tomuto výrobku byly sestaveny a publikovány pod dohledem společnosti Brother Industries, Ltd. a zahrnují nejnovější popisy a technické údaje výrobku.
Obsah příruček k výrobku a jeho technické parametry se mohou bez upozornění změnit.
Společnost Brother si vyhrazuje právo provádět změny ve zde obsažených technických údajích a materiálech bez upozornění a není zodpovědná za žádné škody (včetně následných) způsobených spoléháním se na prezentované materiály, včetně, ale ne omezené na typografické a další chyby vztahující se k publikaci. Obrázky obrazovky v této příručce se mohou lišit podle vašeho operačního systému nebo tiskárny.
© 2019 Brother Industries, Ltd.

■ Ochranné známky
Mac a Macintosh jsou ochranné známky společnosti Apple Inc.
Veškeré obchodní názvy a názvy produktů společností, které se objevují na produktech společnosti Brother, v související dokumentaci a dalších materiálech, jsou ochranné známky nebo registrované ochranné známky příslušných společností.

Bezpečnostní opatření

Přečtěte si a obeznamte se se všemi těmito informacemi pro budoucí použití. Dodržujte všechna varování a pokyny uvedené na zařízení.

⚠VAROVÁNÍ	Označuje potenciálně rizikovou situaci, která by v případě, že s výrobkem bude zacházeno v rozporu s uvedenými varováními a pokyny, mohla vést k úmrtí nebo vážnému poranění.
⚠UPOZORNĚNÍ	Označuje potenciálně rizikovou situaci, která by v případě, že s výrobkem bude zacházeno v rozporu s uvedenými varováními a pokyny, mohla vést k lehkému nebo středně těžkému úrazu a/nebo škodě na majetku.

V příručkách pro tento výrobek jsou používány následující symboly:

⃠	Tato činnost je ZAKÁZÁNA.		NEROZEBÍREJTE tento produkt.
	Produkt NESMÍTE postřikat vodou ani ho ponořit do vody.		NEDOTÝKEJTE se uvedené části produktu.
❗	Povinná činnost.		Odpojování.
⚠	Pozor na možnost zásahu elektrickým proudem.		

■ Bezpečné používání zařízení

⚠VAROVÁNÍ

Řiďte se těmito pokyny, abyste zabránili vzniku požáru, zásahu elektrickým proudem a jinému poškození.

■ Přístroj
- Plastových sáčků se zbavujte řádným způsobem a uchovejte je mimo dosah batolat a dětí. Plastové sáčky na sebe nenavlékejte ani si s nimi nehrajte.
- Zaznamenáte-li při používání přístroje jakýkoliv neobvyklý zápach, teplo, změnu barev, deformaci či cokoliv neobvyklého, ihned odpojte napájecí kabel a přestaňte přístroj používat.
- Nerozebírejte přístroj. Máte-li zájem o prohlídku, úpravu nebo opravu přístroje, obraťte se na prodejce, kde byla tiskárna zakoupena, nebo místní autorizované servisní středisko.
- Přístroj nesmíte upustit, narazit do něj ani jej poškodit.
- Zabraňte kontaktu přístroje s jakoukoliv kapalinou.
- Pokud se chystáte přístroj čistit, nezapomeňte jej vypnout a vyjmout napájecí kabel z elektrické zásuvky. Zanedbání této zásady by mohlo vést k zásahu elektrickým proudem nebo požáru.
- Tiskárnu nikdy nerozebírejte a nenechte ji zvlhnout, abyste se vyhnuli riziku požáru nebo zásahu elektrickým proudem.
- Tiskárnu nečistěte pomocí ředidla, benzenu, alkoholu ani žádných jiných organických rozpouštědel. To by mohlo poškodit její povrch. K čištění tiskárny používejte suchý měkký kus látky.
- Na horní část tiskárny neumísťujte žádné těžké předměty ani předměty obsahující vodu. Pokud se do tiskárny dostane voda nebo nějaké cizí těleso, obraťte se na prodejce, kde byla tiskárna zakoupena, nebo na místní autorizované servisní středisko. Budete-li tiskárnu používat i v případě, že se do ní dostane voda nebo cizí těleso, můžete ji poškodit nebo způsobit osobní úraz.
- Neumísťujte tiskárnu na takové místo, kde by mohla zvlhnout, jako je například kuchyně, koupelna nebo poblíž zdroje vlhkosti. To by mohlo vyvolat zásah elektrickým proudem nebo požár.

Řiďte se těmito pokyny, abyste zabránili vzniku požáru, zásahu elektrickým proudem a jinému poškození.

- Nepoužívejte přístroj, pokud se v něm nachází cizí těleso. Na přístroj nesmíte upustit žádné kovové předměty, jako jsou například svorky a sešívačky papíru. Pokud se do přístroje dostane voda nebo nějaké cizí těleso, vysuňte ze zásuvky napájecí kabel a cizí těleso odpojte. Je-li to zapotřebí, obraťte se na prodejce, kde byla tiskárna zakoupena, nebo na autorizované servisní středisko.
- Zabraňte kontaktu přístroje a propojovacích kabelů s organickými ředidly (benzen, ředidla barev, deodorizační prostředky, atd.). To by mohlo způsobit deformaci nebo rozleptání přístroje a navíc zde hrozí riziko zásahu elektrickým proudem nebo požáru.

■ Napájecí kabel
- S tímto přístrojem používejte pouze ověřený zdroj napájení (220-240 V střídavého proudu).
- Používejte pouze napájecí kabel dodaný s tiskárnou.
- Nedotýkejte se napájecího kabelu ani elektrické zásuvky, pokud máte mokré ruce.
- Elektrickou zásuvku nesmíte přetížit zapojením příliš mnoha zařízení a napájecí kabel nikdy nezasouvejte do elektrické zásuvky, která je poškozená.
- Napájecí kabel nesmíte naříznout, poškodit, ani na něj umísťovat těžké předměty.
- Pravidelně vyjímejte napájecí kabel z elektrické zásuvky, abyste očistili jeho kolíčky a prostor mezi kolíčky. Ponecháte-li napájecí kabel v elektrické zásuvce příliš dlouho, u paty kolíčků se nahromadí prach. To by mohlo vést ke zkratu s následným požárem.
- Je-li napájecí kabel poškozený, nepoužívejte ho.
- Ujistěte se, že napájecí kabel je správně zasunut do elektrické zásuvky.
- Při vytahování napájecího kabelu z elektrické zásuvky netahejte za kabel. To by mohlo vyvolat zásah elektrickým proudem nebo požár.
- Kabel nesmíte nijak ohnout, zlomit ani poškodit, protože to by mohlo vést k zásahu elektrickým proudem, požáru nebo selhání přístroje.

⚠UPOZORNĚNÍ

Řiďte se těmito pokyny, abyste zabránili vzniku požáru, zásahu elektrickým proudem a jinému poškození.

■ Přístroj
- Ponecháte-li přístroj v blízkosti televize, rádia atd, může dojít k selhání jeho funkcí. Nepoužívejte přístroj v blízkosti žádných strojů, které by mohly vyvolat elektromagnetické rušení.
- Zabraňte, aby do pohyblivých částí nebo otvorů přístroje vkládaly prsty malé děti.
- Elektrická zásuvka by se měla nacházet v blízkosti přístroje a být snadno dostupná.
- Nedotýkejte se jednotky ořezu. Mohli byste se poranit.
- Tiskárnu nesmíte vystavovat působení přímého slunečního světla, ohřevných těles ani žádných jiných zahřátých zařízení. Dále ji neumísťujte na místa, kde bude vystavena extrémně vysokým či nízkým teplotám, vysoké vlhkosti a přemíře prachu. To by mohlo způsobit selhání její funkce.
- Přístroj nedržte a nezvedejte za kryt DK role. Kryt by se mohl uvolnit, přístroj spadnout na zem a poškodit se.
- Přístroj nikdy nedržte jenom jednou rukou. Mohl by vám vyklouznout.
- Připojujete-li různé kabely a doplňková zařízení, ujistěte se o jejich správném nasměrování a postupu připojení. Kromě toho používejte pouze specifikované kabely a doplňková zařízení. Zanedbání této zásady by mohlo vést k osobnímu úrazu nebo požáru. Řiďte se pokyny v návodu pro správné připojení zařízení.

Řiďte se těmito pokyny, abyste zabránili vzniku požáru, zásahu elektrickým proudem a jinému poškození.

■ Napájecí kabel
- Jestliže nebudete tiskárnu delší dobu používat, vytáhněte napájecí kabel ze zásuvky.

■ Jednotka ořezu
- Nedotýkejte se čepele jednotky ořezu.
- Neotevírejte horní kryt, dokud je jednotka ořezu v provozu.

■ Instalace/uložení
- Umístěte tiskárnu na rovný a stabilní povrch, jako je například deska stolu.
- Na tiskárnu nepokládejte žádné těžké objekty.

Obecná preventivní opatření

■ Přístroj
- Tato tiskárna je velmi přesný přístroj. Přístroj nesmíte upustit, narazit do něj ani jej poškodit.
- Tiskárnu nezvedejte za kryt přihrádky na DK roli. Kryt by se mohl uvolnit, přístroj spadnout na zem a poškodit se.
- Do výstupního slotu štítků nebo USB portu nezasouvejte žádné předměty a dbejte, aby nebyly ničím blokovány.
- Používejte pouze propojovací kabel (USB kabel) dodaný s tiskárnou.
- Jestliže se tiskárnu chystáte delší dobu nepoužívat, vyjměte z ní DK roli.
- Nepokoušejte se tisknout štítky, je-li kryt DK role otevřený.
- Údaje o elektrické hodnotě vašeho modelu naleznete na štítku připevněném na spodní části přístroje.

■ Napájecí kabel
- Tiskárnu byste měli umístit do blízkosti snadno dostupné standardní elektrické zásuvky.

Informace o souladu se směrnicí Komise 801/2013

Příkon*	1,5W

* Všechny síťové porty připojeny a aktivní

(Magyar)

A termék használata előtt olvassa el a teljes útmutatót, és tegye el későbbi felhasználásra.

Megfelelőségi Nyilatkozat
(csak Európa)

Mi, a Brother Industries, Ltd.
15-1, Naeshiro-cho, Mizuho-ku,
Nagoya 467-8561 Japan

kijelentjük, hogy ez a termék megfelel az Európai Közösségen belül irányadó vonatkozó irányelvek és rendeletek alapvető követelményeinek.
A megfelelőségi nyilatkozat weboldalunkról tölthető le. Látogassa meg a support.brother.com honlapot, majd → válassza a **Kézikönyvek** → válassza ki a modellt → válassza ki a **megfelelőségi nyilatkozatot** → kattintson a **Letöltés** gombra. A nyilatkozatot PDF fájlként töltheti le.

Általános információk

■ Összeállítási és publikációs közlemény
A készülékhez tartozó, legfrissebb, termékleírásokat és műszaki adatokat tartalmazó kézikönyv a Brother Industries, Ltd. felügyelete alatt készült és került publikálásra.
A készülékhez tartozó útmutató tartalma és a termékek műszaki adatai előzetes bejelentés nélkül is változhatnak.
A Brother fenntartja magának a jogot, hogy bejelentés nélkül módosítsa a kézikönyvben foglalt műszaki adatokat és anyagokat, és nem vállal felelősséget az olyan (akár közvetett) károkért, amelyek a bemutatott anyagokba vetett bizalom miatt - beleértve, de nem kizárólag a kiadvánnyal kapcsolatos nyomdai és egyéb hibákat - következnek be. Az útmutatóban található ábrákon megjelenő képernyők a használt operációs rendszertől és nyomtatótól függően eltérőek lehetnek.
© 2019 Brother Industries, Ltd.

■ Védjegyek
A Mac és Macintosh az Apple Inc. védjegyei.
A Brother termékeken, kapcsolódó dokumentumokon és egyéb anyagokon feltüntetett minden vállalati márkanév és terméknév a megfelelő vállalat védjegye vagy bejegyzett védjegye.

Biztonsági óvintézkedések

Olvassa el alaposan az összes utasítást, és őrizze meg őket a későbbi felhasználás érdekében. Vegye figyelembe a készüléken található összes figyelmeztető jelzést és utasítást.

⚠FIGYELMEZTETÉS	Esetlegesen fellépő veszélyes helyzetre hívja fel a figyelmet, amely halálhoz vagy súlyos sérüléshez is vezethet, ha a készüléket nem az alábbi figyelmeztetések és utasítások szerint használja.
⚠VIGYÁZAT	Esetlegesen fellépő veszélyes helyzetre hívja fel a figyelmet, amely enyhe, nem súlyos sérüléshez és/vagy anyagi kárhoz vezethet, ha a készüléket nem az alábbi figyelmeztetések és utasítások szerint használja.

A készülék kézikönyveiben használt szimbólumok a következők:

⃠	Művelet NEM megengedett.		NE szerelje szét a készüléket.
	NE fröccsenjen víz a termékre, és NE merítse a terméket vízbe.		NE érintse meg a termék meghatározott részét.
❗	Kötelező művelet.		Kihúzás az elektromos csatlakozóaljzatból.
⚠	Felhívja a figyelmet az elektromos áramütés veszélyére.		

■ A készülék biztonságos használatának módja

⚠FIGYELMEZTETÉS

Kövesse az utasításokat a tűz, elektromos áramütés vagy más sérülés megelőzése érdekében.

■ A készülék
- A műanyag zacskókat megfelelően dobja ki, és tartsa őket távol csecsemőktől és gyermekektől. Ne játsszon műanyag zacskókkal, és ne vegye fel őket ruházatként.
- Ha a készülék használata közben szokatlan szagot, hőt, füstöt, elszíneződést, deformációt vagy bármi egyéb szokatlan jelenséget észlel, azonnal húzza ki a hálózati kábelt.
- Ne szerelje szét a készüléket. A készülék vizsgálata, beállítása és javítása céljából vegye fel a kapcsolatot a készülék beszerzési helyével, vagy a hivatalos helyi szervizközponttal.
- Ne ejtse le vagy üsse meg a készüléket, és kímélje az erős behatásoktól.
- A készüléket óvja a folyadékkal való érintkezéstől.
- A készüléket a tisztítása során kapcsolja ki és húzza ki a hálózati kábelt az elektromos csatlakozóaljzatból. Ennek be nem tartása elektromos áramütést vagy tüzet okozhat.
- A tűz és elektromos áramütés veszélyének elkerülése érdekében soha ne szerelje szét a készüléket, és ne tegye ki nedvességnek.
- Ne használjon festékhígítót, benzolt, alkoholt vagy más szerves oldószert a készülék tisztításához. Ez megrongálhatja a készülék felületét. A készülék tisztításához puha, száraz rongyot használjon.
- Ne helyezzen nehéz, vagy vizet tartalmazó tárgyakat a készülék tetejére. Ha víz vagy idegen tárgy jut a készülékbe, vegye fel a kapcsolatot a készülék beszerzési helyével, vagy a hivatalos helyi szervizközponttal. Ha vizesen vagy idegen tárggyal a belsejében használja tovább a készüléket, a készülék megrongálódhat vagy személyi sérülést okozhat.
- Ne helyezze a készüléket olyan helyre, ahol a nedvességgel érintkezhet, pl. konyhába, fürdőszobába vagy párologtató mellé. Ez elektromos áramütést vagy tüzet okozhat.

Kövesse az utasításokat a tűz, elektromos áramütés vagy más sérülés megelőzése érdekében.

- Ne használja a készüléket, ha idegen tárgy van benne. Ne ejtsen fénytárgyakat, pl. gemkapcsot vagy tűzőkapcsot a készülékbe. Ha víz vagy idegen tárgy jut a készülékbe, húzza ki a hálózati kábelt az elektromos csatlakozóaljzatból, és távolítsa el az idegen tárgyat. Szükség esetén vegye fel a kapcsolatot a készülék beszerzési helyével, vagy a hivatalos helyi szervizközponttal.
- A készülék és a csatlakozókábelek nem érintkezhetnek szerves oldószerrel (benzol, festékhígító, körömlakk lemosó, dezodor, stb.). Ez a készülék burkolatának sérülését okozhatja, valamint fennáll az áramütés és tűz veszélye.

■ Tápkábel
- A készüléket csak a jóváhagyott feszültségű (220 - 240V AC) elektromos csatlakozóaljzattal használja.
- Csak a készülékhez tartozó tápkábelt használja.
- Ne nyúljon nedves kézzel a hálózati kábelhez vagy csatlakozóhoz.
- Ne terhelje túl a hálózati csatlakozóaljzatot túl sok készülék csatlakoztatásával, és ne dugja a csatlakozót sérült aljzatba.
- Ne vágja el, sértse fel vagy módosítsa a hálózati kábelt, és ne helyezzen rá nehéz tárgyakat.
- Rendszeresen húzza ki a hálózati kábelt az elektromos csatlakozóaljzatból, és tisztítsa meg a csatlakozótüsséket és a tüskék közötti részt. Ha huzamos ideig a az elektromos csatlakozóaljzatban hagyja a hálózati kábelt, a csatlakozótüsséknél port gyülemlik fel. Ez rövidzárlatot és tüzet okozhat.
- Ne használja a hálózati kábelt, ha az sérült.
- Ellenőrizze, hogy a hálózati csatlakozót megfelelően helyezte-e be a hálózati csatlakozóaljzatba.
- Ne a tápkábelnél fogva húzza ki a készüléket az elektromos csatlakozóaljzatból. Ez elektromos áramütést vagy tüzet okozhat.
- A hálózati kábelt se hajlítsa, törje vagy sértse meg semmilyen módon, mert az áramütést, tüzet vagy üzemzavart okozhat.

⚠VIGYÁZAT

Kövesse az utasításokat a tűz, elektromos áramütés vagy más sérülés megelőzése érdekében.

■ A készülék
- Televíziókészülék és rádió közelében a készülék hibásan működhet. Ne használja a készüléket elektromágneses zavart okozó készülék közelében.
- Ügyeljen arra, hogy kisgyermekek ne tudják a készülék mozgó alkatrészeibe vagy nyílásaiba dugni a kezüket.
- A szabványos elektromos csatlakozóaljzatnak a készülékhez közel, könnyen elérhetőnek kell lennie.
- Ne érjen hozzá a vágóeszközhöz. Ez személyi sérülést eredményezhet.
- Ne helyezze a a készüléket közvetlen napfénynek vagy sugárzó hőnek, nagyon alacsony vagy magas hőmérsékletnek kitett helyre, illetve nagy páratartalmú vagy poros környezetbe. Ez a készülék hibás működéséhez vezethet.
- Ne emelje fel vagy tartsa a készüléket a DK tekercs fedelénél fogva. A fedél elengedhet, a készülék leeshet, és károsodást szenvedhet.
- Ne tartsa egy kézzel a készüléket. Egy kézzel tartva a készülék kicsúszhat a kezéből.
- A különböző kábelek és opcionális kiegészítők csatlakoztatása során ügyeljen azok megfelelő irányára és a csatlakoztatás módjára. Kizárólag a megadott kábeleket és opcionális tartozékokat használja. Ennek be nem tartása tüzet vagy személyi sérülést okozhat. A berendezés megfelelő csatlakoztatásához kövesse az útmutatóban található utasításokat.

Kövesse az utasításokat a tűz, elektromos áramütés vagy más sérülés megelőzése érdekében.

■ Tápkábel
- Ha a készüléket hosszabb ideig nem használja, húzza ki a hálózati kábelt az elektromos csatlakozóaljzatból.

■ Vágóeszköz
- Ne érintse meg a vágóeszköz pengéjét.
- Ne nyissa ki a fedelet ha a vágóeszköz működésben van.

■ Üzembe helyezés/tárolás
- Helyezze a készüléket sík, stabil felületre, például íróasztalra.
- Ne helyezzen nehéz tárgyakat a készülék tetejére.

Általános óvintézkedések

■ A készülék
- A készülék egy precíziós eszköz. Ne ejtse le vagy üsse meg a készüléket, és kímélje az erős behatásoktól.
- Ne emelje fel vagy tartsa a készüléket a DK tekercs rekeszének fedelénél fogva. A fedél elengedhet, a készülék leeshet, és károsodást szenvedhet.
- Ne helyezzen olyan tárgyat a készülékbe, ami elzárja a címkekiadó nyílást vagy USB csatlakozót.
- Csak a készülékhez adott interfészkábelt (USB-kábel) használja.
- Ha huzamosabb ideig nem használja a készüléket, vegye ki a DK tekercset a készülékből.
- Ne próbáljon meg címkéket nyomtatni ha a DK tekercs fedele nyitva van.
- Az adott modell névleges elektromos teljesítményfelvételével kapcsolatban tájékozódjon a készülék alján található matricáról.

■ Tápkábel
- A készüléket egy könnyen hozzáférhető, szabványos elektromos csatlakozóaljzat közelébe helyezze el.

A 801/2013/EU bizottsági rendeletnek való megfeleléssel kapcsolatos információ

Energiafelvétel*	1,5W

* Minden hálózati port aktív és csatlakoztatva van

(Polski)

Przed rozpoczęciem korzystania z produktu zapoznaj się z całym podręcznikiem i zachowaj go na przyszłość do celów informacyjnych.

Deklaracja zgodności
(tylko Europa)

Firma Brother Industries, Ltd.
15-1, Naeshiro-cho, Mizuho-ku,
Nagoya 467-8561 Japan

oświadcza, że ten produkt spełnia zasadnicze wymogi wszelkich mających zastosowanie dyrektyw i przepisów obowiązujących we Wspólnocie Europejskiej.
Deklaracja zgodności znajduje się na naszej stronie internetowej. Odwiedź stronę support.brother.com → wybierz łącze **Podręczniki** → wybierz swój model → wybierz **Deklarację zgodności** → kliknij przycisk **Pobierz**. Deklaracja zostanie pobrana w postaci pliku PDF.

Informacje ogólne

■ Uwaga dotycząca kompilacji i publikacji
Podręczniki niniejszego produktu zostały opracowane i wydane pod nadzorem firmy Brother Industries, Ltd. i zawierają najnowsze opisy i dane techniczne wyrobu.
Treść podręczników niniejszego produktu i dane techniczne tego produktu mogą ulec zmianom bez powiadomienia.
Firma Brother zastrzega sobie prawo do wykonywania zmian bez powiadomienia w specyfikacjach oraz dokumentacji zawartej w niniejszym podręczniku i nie ponosi odpowiedzialności za jakiekolwiek szkody (także pośrednie) spowodowane korzystaniem z tych informacji, w tym także za błędy typograficzne i inne usterki, które mogą występować w tej publikacji. Wygląd ekranów zawartych w tym podręczniku może się różnić w zależności od systemu operacyjnego.
© 2019 Brother Industries, Ltd.

■ Znaki handlowe
Mac i Macintosh to znaki handlowe Apple Inc.
Wszelkie nazwy handlowe lub nazwy produktów widoczne na produktach firmy Brother, a także w powiązanych dokumentach lub innych materiałach, to znaki handlowe lub zarejestrowane znaki handlowe firm będących ich właścicielami.

Zalecenia dotyczące bezpieczeństwa

Przeczytaj ze zrozumieniem wszystkie poniższe instrukcje i zachowaj je na przyszłość. Przestrzegaj wszystkich ostrzeżeń i instrukcji umieszczonych na produkcie.

⚠OSTRZEŻENIE	Określa potencjalnie niebezpieczną sytuację która, jeśli produkt nie będzie obsługiwany zgodnie z poniższymi ostrzeżeniami i instrukcjami, może spowodować śmierć lub poważne obrażenia.
⚠PRZESTROGA	Określa potencjalnie niebezpieczną sytuację która, jeśli produkt nie będzie obsługiwany zgodnie z poniższymi ostrzeżeniami i instrukcjami, może spowodować lekkie lub średnie obrażenia.

W podręcznikach niniejszego produktu stosowane są następujące symbole:

⃠	Działanie NIEDOZWOLONE.		NIE rozmontowuj produktu.
	NIE pryskaj wodą na produkt ani NIE zanurzaj go w wodzie.		NIE dotykaj danej części produktu.
❗	Czynność obowiązkowa.		Odłączanie.
⚠	Ostrzeżenie o ryzyku porażenia prądem elektrycznym.		

■ Bezpieczne użytkowanie urządzenia

⚠OSTRZEŻENIE

Przestrzegaj tych zaleceń, aby uniknąć pożaru, porażenia prądem elektrycznym i innych zagrożeń.

■ Urządzenie
- Wyrzucaj plastikowe worki w prawidłowy sposób i trzymaj je z dala od niemowląt i dzieci. Nie należy zakładać na siebie ani bawić się plastikowymi workami.
- W przypadku zauważenia jakiegokolwiek zapachu odbiegającego od normy, nadmiernego nagrzania, dymu, odbarwienia, odkształcenia lub innego niezwykłego objawu podczas użytkowania urządzenia natychmiast odłącz przewód zasilający.
- Nie rozmontowuj urządzenia. W celu dokonania kontroli, regulacji lub naprawy urządzenia skontaktuj się z miejscem jego zakupu lub z lokalnym punktem serwisowym.
- Nie upuszczaj, nie uderzaj ani nie powoduj uszkodzeń urządzenia.
- Nie wolno dopuścić, aby jakiekolwiek płyny miały kontakt z urządzeniem.
- Podczas czyszczenia urządzenia należy je wyłączyć oraz odłączyć przewód zasilający od gniazda elektrycznego. W przeciwnym razie może dojść do porażenia prądem elektrycznym lub pożaru.
- Aby uniknąć ryzyka pożaru lub porażenia prądem, nigdy nie rozmontowuj urządzenia ani nie dopuszczaj do jego zamoczenia.
- Do czyszczenia urządzenia nie używaj rozcieńczalników do farb, benzenu, alkoholu ani innych rozpuszczalników organicznych. Mogą one spowodować uszkodzenie wykończenia powierzchni. Urządzenie czyść przy użyciu miękkiej, suchej szmatki.
- Nie umieszczaj na urządzeniu żadnych ciężkich przedmiotów ani przedmiotów zawierających wodę. W przypadku dostania się wody lub obcego przedmiotu do wnętrza urządzenia skontaktuj się z miejscem jego zakupu lub z lokalnym autoryzowanym punktem serwisowym. Kontynuowanie używania urządzenia, gdy w jego wnętrzu znajduje się woda lub obcy przedmiot, może doprowadzić do uszkodzenia urządzenia lub obrażeń ciała.
- Nie umieszczaj urządzenia w miejscu, w którym mogłoby zostać zamoczone, na przykład w kuchni, łazience lub w pobliżu nawilżacza. Może to doprowadzić do porażenia prądem elektrycznym lub pożaru.

Przestrzegaj tych zaleceń, aby uniknąć pożaru, porażenia prądem elektrycznym i innych zagrożeń.

- Nie używaj urządzenia, gdy w jego wnętrzu znajdują się obce przedmioty. Nie upuszczać żadnych metalowych obiektów, takich jak spinacze i zszywacze, do wnętrza urządzenia. W przypadku dostania się wody lub jakichkolwiek obcych przedmiotów do wnętrza urządzenia odłącz przewód zasilania od gniazda elektrycznego i usuń wodę lub obce przedmioty. W razie potrzeby skontaktuj się z miejscem zakupu urządzenia lub z lokalnym autoryzowanym punktem serwisowym.
- Nie dopuszczaj do kontaktu rozpuszczalników (benzenu, rozcieńczalnika do farb, zmywacza do paznokci, dezodorantu itp.) z urządzeniem i przewodami łączącymi. Może to doprowadzić do deformacji lub rozpuszczenia sprzętu oraz powstania ryzyka porażenia prądem elektrycznym lub pożaru.

■ Przewód zasilający
- Podłączaj urządzenie tylko do zatwierdzonego dla niego źródła zasilania (220–240 V, prąd przemienny).
- Używaj wyłącznie przewodu zasilającego dostarczonego wraz z urządzeniem.
- Nie dotykaj przewodu zasilającego ani wtyczki mokrymi rękami.
- Nie przeciążaj gniazd elektrycznych poprzez podłączanie do nich zbyt wielu urządzeń ani nie podłączaj przewodu zasilającego do uszkodzonego gniazda.
- Nie dopuszczaj do przecięcia lub uszkodzenia przewodu zasilającego, nie modyfikuj przewodu ani nie umieszczaj na nim ciężkich przedmiotów.
- Regularnie wyjmuj wtyczkę zasilającą z gniazda elektrycznego i czyść podstawę bolców i obszar pomiędzy nimi. Jeśli wtyczka zasilająca będzie podłączona do gniazda elektrycznego przez dłuższy okres czasu, na podstawie bolców będzie gromadził się kurz. Może to doprowadzić do zwarcia i powstania pożaru.
- Nie używaj przewodu zasilającego, który jest uszkodzony.
- Upewnij się, że wtyczka przewodu zasilającego jest prawidłowo umieszczona w gnieździe elektrycznym.
- Przy odłączaniu wtyczki od gniazda elektrycznego nie ciągnij za przewód. Może to doprowadzić do porażenia prądem elektrycznym lub pożaru.
- Nie zginaj, nie przerywaj ani nie uszkadzaj przewodu w żaden sposób, ponieważ może to doprowadzić do porażenia prądem elektrycznym, pożaru lub awarii urządzenia.

⚠PRZESTROGA

Przestrzegaj tych zaleceń, aby uniknąć pożaru, porażenia prądem elektrycznym i innych zagrożeń.

■ Urządzenie
- Urządzenie może działać nieprawidłowo, jeśli będzie znajdować się w pobliżu odbiorników telewizyjnych, radiowych itp. Nie używaj urządzenia w pobliżu żadnego sprzętu mogącego powodować zakłócenia elektromagnetyczne.
- Upewnij się, że małe dzieci nie wkładają palców w ruchome części lub otwory urządzenia.
- Gniazdo elektryczne powinno znajdować się blisko urządzenia i być łatwo dostępne.
- Nie dotykaj obcinarki. Grozi to obrażeniami ciała.
- Nie umieszczaj urządzenia w obszarach narażonych na bezpośrednie działanie promieni słonecznych, w pobliżu grzejników ani innych gorących urządzeń, ani w miejscach narażonych na bardzo wysokie lub niskie temperatury, wysoką wilgotność lub duże zapylenie. Może to doprowadzić do nieprawidłowego działania urządzenia.
- Nie trzymaj ani nie podnoś urządzenia za pokrywę rolki DK. Pokrywa może się oderwać, a urządzenie upaść i ulec uszkodzeniu.
- Nie trzymaj urządzenia tylko jedną ręką. Urządzenie może łatwo wypaść z ręki.
- Podczas podłączania przewodów i produktów opcjonalnych, upewnij się że ich orientacja oraz procedura podłączania jest prawidłowa. Ponadto, używaj wyłącznie określonych przewodów i produktów opcjonalnych. W przeciwnym razie może dojść do pożaru lub obrażeń. Postępuj zgodnie z instrukcjami podanymi w podręczniku, aby prawidłowo podłączyć sprzęt.

Przestrzegaj tych zaleceń, aby uniknąć pożaru, porażenia prądem elektrycznym i innych zagrożeń.

■ Przewód zasilający
- Jeśli urządzenie ma być przez dłuższy czas nieużywane, odłącz przewód zasilający od gniazda elektrycznego.

■ Obcinarka
- Nie dotykaj ostrza obcinarki.
- Nie otwieraj górnej pokrywy, gdy obcinarka pracuje.

■ Instalacja/przechowywanie
- Umieść urządzenie na płaskiej, stabilnej powierzchni, np. na biurku.
- Nie umieszczaj żadnych ciężkich przedmiotów na urządzeniu.

Zalecenia ogólne

■ Urządzenie
- Drukarka jest urządzeniem precyzyjnym. Nie upuszczaj, nie uderzaj ani nie powoduj uszkodzeń urządzenia.
- Nie podnoś urządzenia za pokrywę rolki DK. Pokrywa może się oderwać, a urządzenie upaść i ulec uszkodzeniu.
- Nie wkładaj żadnych przedmiotów do gniazda wyjściowego etykiet lub do portu USB ani nie blokuj tych gniazd.
- Używaj wyłącznie przewodu interfejsu (przewodu USB) dostarczonego wraz z urządzeniem.
- Gdy urządzenie nie jest używane przez dłuższy czas, wyjmij z niego rolkę DK.
- Nie próbuj drukować etykiet, gdy pokrywa rolki DK jest otwarta.
- Informacje na temat parametrów elektrycznych znajdują się na etykiecie przymocowanej do podstawy urządzenia.

■ Przewód zasilający
- Urządzenie powinno być umieszczone w pobliżu łatwo dostępnego, standardowego gniazda elektrycznego.

Informacje dotyczące zgodności z Rozporządzeniem Komisji 801/2013

Zużycie energii*	1,5W

* W przypadku aktywacji i podłączenia wszystkich portów sieciowych

(Български)

Прочетете цялото ръководство, преди да използвате продукта, и го запазете за справка в бъдеще.

Декларация за съответствие
(само за Европа)

Ние, Brother Industries, Ltd.
15-1, Naeshiro-cho, Mizuho-ku,
Nagoya 467-8561 Japan

декларираме, че този продукт отговаря на основните изисквания на всички съответни директиви и разпоредби, които важат за Европейската общност.
Декларацията за съответствие (ДзС) може да бъде изтеглена от нашия уеб сайт.
Посетете support.brother.com → изберете **Ръководства** → изберете вашия модел → изберете **Декларация за съответствие** → щракнете върху **Изтегляне**. Декларацията ще бъде изтеглена като PDF файл.

Обща информация

■ Бележки относно съставянето и публикуването
Ръководствата за този продукт са съставени и публикувани под ръководството на Brother Industries, Ltd. и включват най-новите описания и спецификации на продукта.
Съдържанието на ръководствата и спецификациите на този продукт могат да бъдат променяни без предизвестие.
Brother си запазва правото да прави промени без предизвестие в спецификациите и съдържащите се тук материали и не носи отговорност за каквито и да е повреди (включително законномерни), възникнали вследствие на използването на предоставените материали, включително, но без ограничение до печатни и други грешки, свързани с публикацията. Изображенията на екрана в това ръководство могат да се различават в зависимост от ОС или принтера ви.
© 2019 Brother Industries, Ltd.

■ Търговски марки
Mac и Macintosh са търговски марки на Apple Inc.
Всички търговски имена и имена на продукти на компании, които се появяват върху устройствата на Brother, в свързаните документи и във всички останали материали, са търговски марки или регистрирани търговски марки на съответните компании.

Мерки за безопасност

Прочетете и разберете всички тези инструкции и ги запазете за бъдещи справки. Следвайте всички предупреждения и инструкции, обозначени на устройството.

⚠ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ	Показва потенциално опасна ситуация, която може да доведе до смърт или сериозни наранявания, ако с устройството се работи, без да се спазват предупрежденията и инструкциите.
⚠ВНИМАНИЕ	Показва потенциално опасна ситуация, която може да доведе до малки или средни наранявания и/или повреда на собственост, ако с устройството се работи, без да се спазват предупрежденията и инструкциите.

Символите, използвани в ръководствата за този продукт, са следните:

⃠	Действие, което НЕ е разрешено.		НЕ разглобявайте устройството.
	НЕ пръскайте устройството с вода и не го потапяйте във вода.		НЕ докосвайте посочената част на устройството.
❗	Задължително действие.		Изключване.
⚠	Предупреждения за възможен токов удар.		

■ За безопасно използване на устройството

⚠ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

Следвайте тези указания, за да предотвратите пожар, токов удар или друга повреда.

■ Устройството
- Изхвърляйте найлоновите торбички на подходящите места и ги държте далеч от бебета и деца. Не носете и не си играйте с найлонови торбички.
- Незабавно изключете захранващия кабел и спрете да използвате устройството, ако забележите необичайна миризма, топлина, пушек, обезцветяване, деформация или нещо странно по време на експлоатация.
- НЕ разглобявайте устройството. При нужда от проверка, регулиране или поправка на устройството се обърнете към магазина, от който сте го закупили, или към вашия местен упълномощен сервизен център.
- Внимавайте да не изпуснете, ударите или повредите устройството.
- Внимавайте устройството да няма допир с никакви течности.
- Непременно изключвайте захранването на устройството и изключвайте захранващия кабел от електрическия контакт, когато ще почиствате устройството. Неспазването на тази инструкция може да доведе до токов удар или пожар.
- Никога не разглобявайте устройството и го пазете от намокряне, за да предотвратите възможен пожар или токов удар.
- Не използвайте разредител за бои, бензен, спирт или други органични разтворители за почистване на устройството. Така може да повредите повърхностното покритие. Използвайте суха, мека кърпа за почистване на устройството.
- Не поставяйте т

(Română)

Citiți ghidul în întregime înainte de a utiliza produsul dvs. și păstrați-l pentru consultare ulterioară.

Declarația de conformitate
(Numai pentru Europa)

Noi, Brother Industries, Ltd.
15-1, Naeshiro-cho, Mizuho-ku,
Nagoya 467-8561 Japan

declarăm că acest produs este în conformitate cu cerințele esențiale ale tuturor directivelor și reglementărilor relevante, aplicate în cadrul Comunității Europene.
Declarația de conformitate (DoC) poate fi descărcată de pe site-ul nostru web. Vizitați support.brother.com → selectați **Manuale** → selectați modelul dvs. → selectați **Declarație de conformitate** → faceți clic pe **Descărcare**. Declarația va fi descărcată ca fișier PDF.

Informații generale

■ Notificare de compilație și publicare
Sub supravegherea Brother Industries, Ltd., manualele pentru acest produs au fost compilate și publicate, acoperind cele mai recente descrieri și specificații ale produsului.
Conținutul manualelor pentru acest produs și specificațiile acestui produs sunt supuse modificărilor fără notificare.
Brother își rezervă dreptul de a efectua modificări, fără notificare prealabilă, ale specificațiilor și materialelor conținute în acest document și nu poate fi făcută răspunzătoare pentru niciun fel de daune (inclusiv rezultate pe cale de consecință) cauzate de încrederea în materialele prezentate, inclusiv, dar fără a se limita la, erorile tipografice și alte erori aferente procesului de publicare. Imaginile de ecran ale acestui ghid pot fi diferite în funcție de sistemul dvs. de operare sau de imprimanta dvs.
© 2019 Brother Industries, Ltd.

■ Mărci comerciale
Mac și Macintosh sunt mărci înregistrate ale Apple Inc.
Toate denumirile înregistrate și numele de companii care apar pe produsele Brother, documentele asociate și orice alte materiale sunt mărci înregistrate sau mărci comerciale înregistrate ale respectivelor companii.

Măsuri de siguranţă

Citiți și înțelegeți aceste instrucțiuni și salvați-le pentru consultare ulterioară. Urmați avertizările și instrucțiunile marcate pe acest produs.

⚠AVERTIZARE	Indică o situație potențial periculoasă care, dacă produsul este manipulat fără respectarea avertizărilor și a instrucțiunilor, ar putea cauza moartea sau răniri grave.
⚠ATENȚIE	Indică o situație potențial periculoasă care, dacă produsul este manipulat fără respectarea avertizărilor și a instrucțiunilor, ar putea cauza răniri minore sau moderate și/sau pagube materiale.

Simbolurile utilizate în manuale pentru acest produs sunt următoarele:

	Acțiunea NU este permisă.		NU dezasamblați produsul.
	NU stropiți produsul cu apă sau nu scufundați produsul în apă.		NU atingeți o anumită parte a produsului.
	Acțiune obligatorie.		Deconectare.
	Avertizează în privința riscului de șoc electric.		

■ Pentru a utiliza aparatul în condiții de siguranță

⚠AVERTIZARE

Urmați aceste instrucțiuni pentru a evita incendiul, șocurile electrice sau alte deteriorări.

■ Aparatul
- Aruncați pungile de plastic în mod corect și nu le lăsați la îndemâna bebelușilor și a copiilor. Nu purtați sau nu vă jucați cu pungile de plastic.
- Deconectați imediat cablul de alimentare și opriți utilizarea aparatului dacă observați orice miros, căldură, fum, decolorare, deformare anormale sau orice situație neobișnuită în timpul utilizării aparatului.
- Nu dezasamblați aparatul. Pentru inspecția, reglarea și repararea aparatului, contactați magazinul de la care a fost achiziționat aparatul sau centrul dvs. local de service autorizat.
- Nu scăpați, nu loviți sau nu deteriorați în alt mod aparatul.
- Nu permiteți lichidelor să intre în contact cu aparatul.
- Asigurați-vă că ați oprit aparatul și ați scos cablul de alimentare din priza electrică înainte de a curăța aparatul. Nerespectarea acestei instrucțiuni poate cauza o electrocutare sau un incendiu.
- Pentru a evita posibile incendii sau electrocutări, nu dezasamblați niciodată aparatul sau nu permiteți udarea acestuia.
- Nu utilizați diluant pentru vopsea, benzen, alcool sau alți solvenți organici pentru curățarea aparatului. Aceasta poate afecta netezimea suprafeței. Utilizați o lavetă moale și uscată pentru curățarea aparatului.
- Nu așezați obiecte grele sau obiecte care conțin apă pe aparat. Dacă apa sau orice corp străin pătrunde în aparat, contactați magazinul de la care a fost achiziționat aparatul sau centrul dvs. local de service autorizat. În cazul în care continuați să folosiți aparatul cu apă sau un corp străin în interiorul acestuia, aparatul se poate defecta sau vă puteți răni.
- Nu așezați aparatul într-o locație în care se poate uda, precum o bucătărie, o baie sau lângă un umidificator. În caz contrar, poate apărea o electrocutare sau un incendiu.

⚠ATENȚIE

Urmați aceste instrucțiuni pentru a evita incendiul, șocurile electrice sau alte deteriorări.

- Nu utilizați aparatul cu corpuri străine în interiorul acestuia. Nu scăpați obiecte metalice precum agrafele și capsele în aparat. Dacă apa sau orice corp străin pătrunde în aparat, deconectați cablul de alimentare de la priza electrică și scoateți corpul străin. Dacă este cazul, contactați magazinul de la care a fost achiziționat aparatul sau centrul dvs. local de service autorizat.
- Nu permiteți solvenților organici (benzen, diluant pentru vopsea, diluant pentru lacul de unghii, deodorant etc.) să intre în contact cu aparatul sau cu cablurile de conectare. În caz contrar, echipamentul se poate deforma sau dizolva și poate exista un risc de electrocutare sau incendiu.

■ Cablu de alimentare
- Utilizați numai surse de alimentare autorizate (220 – 240 V c.a.) pentru aparat.
- Utilizați numai cablul de alimentare inclus cu aparatul.
- Nu manevrați cablul de alimentare sau fișa dacă mâinile vă sunt ude.
- Nu supraîncărcați priza de alimentare cu prea multe aparate electrocasnice sau nu introduceți cablul de alimentare într-o priză electrică defectă.
- Nu tăiați, nu deteriorați, nu modificați sau nu așezați obiecte grele pe cablul de alimentare.
- Scoateți periodic fișa de alimentare din priza electrică și curățați baza conectorilor și zona dintre conectori. Dacă lăsați fișa de alimentare în priza electrică un timp îndelungat, se acumulează praf la baza conectorilor fișei de alimentare. Aceasta poate cauza un scurtcircuit, care poate conduce la un incendiu.
- Nu utilizați cablul de alimentare dacă acesta este deteriorat.
- Verificați introducerea corectă a cablului de alimentare în priza electrică.
- Nu trageți de cablul de alimentare atunci când îl deconectați de la priza electrică. În caz contrar, poate apărea o electrocutare sau un incendiu.
- Nu îndoiți, nu rupeți sau nu deteriorați cablul în niciun fel. Încrucât pot apărea electrocutări, incendii sau funcționări necorespunzătoare ale aparatului.

⚠ATENȚIE

Urmați aceste instrucțiuni pentru a evita incendiul, șocurile electrice sau alte deteriorări.

■ Aparatul
- Aparatul poate funcționa necorespunzător dacă este așezat lângă un televizor, un radio etc. Nu utilizați aparatul în apropierea echipamentelor care pot cauza interferență electromagnetică.
- Copiii mici nu au voie să introducă degetele în părțile în mișcare sau în orificiile aparatului.
- Priza electrică standard trebuie să fie aproape de aparat și ușor accesibilă.
- Nu atingeți cutter-ul. Vă puteți răni.
- Nu așezați aparatul în zone expuse la lumina directă a soarelui, lângă surse de căldură sau alte aparate de uz casnic încălzite și în nicio zonă expusă la temperaturi extrem de ridicate sau scăzute, la umiditate ridicată sau la praf excesiv. Aceasta poate cauza o funcționare necorespunzătoare a aparatului.
- Nu țineți și nu ridicați aparatul de capacul rolei DK. Capacul se poate desprinde, iar aparatul poate cădea și se poate deteriora.
- Nu țineți aparatul cu o singură mână. Aparatul vă poate scăpa din mână.
- Asigurați orientarea și procedura corecte la atașarea diferitelor cabluri și a produselor opționale. De asemenea, folosiți numai cablurile și produsele opționale specificate. Nerespectarea acestei instrucțiuni poate cauza un incendiu sau răniri. Urmați instrucțiunile din manual pentru atașarea corectă a echipamentelor.

Urmați aceste instrucțiuni pentru a evita incendiul, șocurile electrice sau alte deteriorări.

■ Cablu de alimentare
- Dacă aparatul nu va fi utilizat o perioadă de timp îndelungată, scoateți cablul de alimentare din priza electrică.

■ Cutter
- Nu atingeți lama cutter-ului.
- Nu deschideți capacul superior în timpul funcționării cutter-ului.

■ Instalare/Depozitare
- Așezați aparatul pe o suprafață plană și stabilă, precum un birou.
- Nu așezați obiecte grele pe aparat.

Măsuri generale de precauție

■ Aparatul
- Aparatul este unul de precizie. Nu scăpați, nu loviți sau nu deteriorați în alt mod aparatul.
- Nu ridicați aparatul de capacul compartimentului rolei DK. Capacul se poate desprinde, iar aparatul poate cădea și se poate deteriora.
- Nu introduceți obiecte în fanta de ieșire a etichetei sau în portul USB sau nu blocați fanta sau portul.
- Utilizați numai cablul de interfață (cablu USB) inclus cu aparatul.
- Atunci când nu utilizați aparatul o perioadă de timp îndelungată, scoateți rola DK din acesta.
- Nu încercați să imprimați etichete în timp ce capacul rolei DK este deschis.
- Pentru informații despre caracteristicile electrice nominale ale modelului dumneavoastră, consultați eticheta atașată pe baza aparatului.

■ Cablu de alimentare
- Trebuie să așezați aparatul lângă o priză electrică standard, ușor accesibilă.

Informații privind conformitatea cu Regulamentul Comisiei 801/2013

Consum de energie*	1,5W

* Cu toate porturile de rețea activate și conectate

(Slovensky)

Pred používaním tohto produktu si prečítajte celú príručku a odložte si ju pre použitie v budúcnosti.

Vyhlásenie o zhode
(Len pre Európu)

My, Brother Industries, Ltd.
15-1, Naeshiro-cho, Mizuho-ku,
Nagoya 467-8561 Japan

prehlasuje, že tento výrobok je v súlade so základnými požiadavkami všetkých príslušných smerníc a nariadení platných v rámci Európskeho spoločenstva.
Vyhlásenie o zhode je možné prevziať z našej webovej lokality. Navštívte lokalitu support.brother.com a ďalej → zvoľte **Manuals** → zvoľte svoj model → zvoľte Vyhlásenie o zhode (**Declaration of Conformity**) → kliknite na tlačidlo **Download**. Vaše vyhlásenie sa prevezme vo forme súboru PDF.

Všeobecné informácie

■ Poznámky k zostaveniu a vydaniu
Príručky pre tento produkt boli zostavené a vydané pod dohľadom spoločnosti Brother Industries, Ltd., pričom zahŕňajú najnovšie popisy a špecifikácie produktov.
Obsah príručiek pre tento produkt, ako aj jeho špecifikácie sa môžu zmeniť bez predchádzajúceho upozornenia.
Spoločnosť Brother si vyhradzuje právo vykonať zmeny v špecifikáciách a materiáloch obsiahnutých v tomto dokumente bez oznámenia a nebude zodpovedná za žiadne škody (vrátane následných), spôsobené spoliehaním sa na poskytnuté materiály, okrem iného vrátane typografických a iných chýb, týkajúcich sa vydania. Snímky obrazoviek v tejto príručke sa môžu odlišovať v závislosti od vášho operačného systému alebo tlačiarne.
© 2019 Brother Industries, Ltd.

■ Ochranné známky
Mac a Macintosh sú obchodné známky spoločnosti Apple Inc.
Všetky obchodné názvy a názvy produktov, ktorých súčasťou sú názvy spoločností, uvádzané na produktoch Brother, súvisiacich dokumentoch a na akýchkoľvek iných materiáloch, sú obchodné známky alebo registrované obchodné známky týchto príslušných spoločností.

Bezpečnostné opatrenia

Prečítajte si a berte do úvahy všetky tieto pokyny a odložte si ich pre prípad potreby v budúcnosti. Dodržiavajte všetky upozornenia a pokyny uvedené na zariadení.

⚠VAROVANIE	Označuje potenciálne nebezpečnú situáciu a v prípade, že produkt sa nepoužíva v súlade s varovaniami a pokynmi, môže to mať za následok smrť alebo vážne zranenia.
⚠VÝSTRAHA	Označuje potenciálne nebezpečnú situáciu a v prípade, že produkt sa nepoužíva v súlade s varovaniami a pokynmi, môže to mať za následok ľahšie zranenia alebo poškodenie majetku.

V príručkách k tomuto produktu sa používajú nasledovné symboly:

	Činnosť NIE je povolená.		NEROZOBERAJTE produkt.
	NEŠPLIECHAJTE na produkt vodu ani ho NEPONÁRAJTE do vody.		NEDOTÝKAJTE sa uvedenej časti produktu.
	Postup, ktorý musíte dodržať.		Odpojenie.
	Upozorňuje na nebezpečenstvo zásahu elektrickým prúdom.		

■ Ako bezpečne používať zariadenie

⚠VAROVANIE

Dodržiavaním týchto pokynov predídete vzniku požiaru, zásahu elektrickým prúdom a iným druhom poškodenia.

■ Zariadenie
- Plastové vrecká likvidujte správnym spôsobom a uchovávajte ich mimo dosahu malých detí. Plastové vrecká sa nesmú používať ako súčasť odevu ani ako hračka.
- Ak si počas prevádzky zariadenia všimnete nezvyčajný zápach, teplo, dym, zmenu farby, deformáciu alebo čokoľvek neobvyklé, zariadenie prestaňte používať a okamžite ho odpojte z elektrickej siete.
- Zariadenie nerozoberajte. V prípade potreby kontroly, úpravy alebo opravy zariadenia sa obráťte na predajcu, u ktorého ste zariadenie zakúpili, alebo na miestne autorizované servisné stredisko.
- Zabráňte pádu a nárazom zariadenia, ako aj iným jeho poškodeniam.
- Nedovoľte, aby sa zariadenie dostalo do kontaktu s tekutinami.
- Pred čistením zariadenia skontrolujte, či je vypnuté a či je napájací kábel odpojený z elektrickej zásuvky. V opačnom prípade hrozí zásah elektrickým prúdom alebo požiar.
- Zariadenie nikdy nerozoberajte a zabráňte jeho navlhnutiu, aby ste predišli prípadnému požiaru alebo zásahu elektrickým prúdom.
- Na čistenie zariadenia nepoužívajte riedidlo, benzín, alkohol ani žiadne iné organické rozpúšťadlá. Môže to spôsobiť poškodenie povrchovej úpravy. Na čistenie zariadenia používajte jemnú a suchú tkaninu.
- Na zariadenie neklaďte žiadne ťažké predmety ani nádoby naplnené vodou. Ak do zariadenia vnikne voda alebo akékoľvek cudzie predmety, obráťte sa na predajcu, u ktorého ste zariadenie zakúpili, alebo na miestne autorizované servisné stredisko. Ak budete zariadenie používať aj napriek tomu, že je v ňom voda alebo cudzie predmety, zariadenie sa môže poškodiť alebo môže dôjsť k poraneniu osôb.
- Neklaďte zariadenie na miesta, kde by sa mohlo namočiť, ako napríklad kuchyňa, kúpeľňa alebo zvlhčovač vzduchu. Mohlo by to spôsobiť zásah elektrickým prúdom alebo požiar.

⚠VÝSTRAHA

Dodržiavaním týchto pokynov predídete vzniku požiaru, zásahu elektrickým prúdom a iným druhom poškodenia.

■ Zariadenie
- V prípade, že zariadenie bude položené v blízkosti televízora, rádia a podobných prístrojov, nemusí správne fungovať. Nepoužívajte ho v blízkosti akýchkoľvek zariadení, ktoré môžu spôsobovať elektromagnetické rušenie.
- Nedovoľte malým deťom vkladať prsty do pohyblivých častí alebo otvorov zariadenia.
- Elektrická zásuvka sa musí nachádzať v blízkosti zariadenia a musí byť ľahko prístupná.
- Nedotýkajte sa orezávača. Mohlo by dôjsť k poraneniu.
- Zariadenie nenechávajte na miestach, kde dopadá priame slnečné svetlo, v blízkosti ohrievačov ani žiadnych iných horúcich zariadení, ako ani v prostrediach s extrémne vysokými alebo nízkymi teplotami, vysokou vlhkosťou alebo prašnosťou. V opačnom prípade hrozí zlyhanie tlačiarne.
- Zariadenie nedržte ani nedvíhajte za kryt kotúča s páskou DK. Kryt by sa mohol odpojiť a zariadenie spadnúť na zem a poškodiť sa.
- Zariadenie nedržte len jednou rukou. Mohlo by sa vám z ruky vyšmyknúť.
- Pri pripájaní rôznych káblov a voliteľných produktov skontrolujte ich správnu orientáciu a dodržiavanie inštalačného postupu. Používajte len uvedené káble a voliteľné produkty. V opačnom prípade hrozí požiar alebo zranenie osôb. Dodržiavajte pokyny uvedené v príručke, aby ste zariadenie zapojili správne.

Dodržiavaním týchto pokynov predídete vzniku požiaru, zásahu elektrickým prúdom a iným druhom poškodenia.

■ Napájací kábel
- Ak neplánujete zariadenie dlhšiu dobu používať, odpojte napájací kábel od elektrickej zásuvky.

■ Orezávač
- Nedotýkajte sa čepele orezávača.
- Keď orezávač pracuje, neotvárajte vrchný kryt.

■ Inštalácia/uskladnenie
- Zariadenie položte na plochý a stabilný povrch, ako napr. stôl.
- Na zariadenie neklaďte žiadne ťažké predmety.

Všeobecné opatrenia

■ Zariadenie
- Toto zariadenie je veľmi presný prístroj. Zabráňte pádu a nárazom zariadenia, ako aj iným jeho poškodeniam.
- Zariadenie nedvíhajte za kryt priestoru pre kotúč s páskou DK. Kryt by sa mohol odpojiť a zariadenie spadnúť na zem a poškodiť sa.
- Do výstupného otvoru štítkov ani portu USB nevkladajte žiadne predmety ani ich neblokujte.
- Používajte len kábel rozhrania (kábel USB) dodávaný so zariadením.
- Keď sa zariadenie dlhšiu dobu nepoužíva, vyberte kotúč s páskou DK zo zariadenia.
- Nepokúšajte sa tlačiť štítky, ak je otvorený kryt kotúča s páskou DK.
- Informácie o elektrickej hodnote vášho modelu nájdete na štítku pripevnenom na spodnej časti vášho zariadenia.

■ Napájací kábel
- Zariadenie je potrebné umiestniť do blízkosti štandardnej elektrickej zásuvky, ktorá je ľahko prístupná.

Informácie o skladnosti z Uredbo Komisije 801/2013

Poraba energije*	1,5W

* Vsi omrežni vmesniki so vključeni in povezani

(Slovenščina)

Pred uporabo izdelka preberite celotna navodila in jih shranite za poznejšo uporabo.

Izjava o skladnosti
(samo Evropa)

Podjetje Brother Industries, Ltd.,
15-1, Naeshiro-cho, Mizuho-ku,
Nagoya 467-8561, Japan,

izjavlja, da je ta izdelek skladen z bistvenimi zahtevami vseh zadevnih direktiv in predpisov v Evropski uniji.
Izjavo o skladnosti lahko prenesete z našega spletnega mesta. Obiščite support.brother.com → izberite **Manuals** → izberite svoj model → izberite Izjavo o skladnosti (**Declaration of Conformity**) → kliknite **Download**. Vaša izjava se bo prenesla v obliki datoteke PDF.

Splošne informacije

■ Obvestilo o sestavljanju in objavi
Navodila za uporabo tega izdelka so bila sestavljena in objavljena pod nadzorom podjetja Brother Industries, Ltd. ter vključujejo najnovejše opise izdelka in tehnične lastnosti.
Vsebina navodil za ta izdelek in tehnične lastnosti tega izdelka se lahko spremenijo brez predhodnega obvestila.
Družba Brother si pridržuje pravico do nenapovedanih sprememb tukaj navedenih tehničnih podatkov in materialov, zato ne prevzema odgovornosti za škodo (tudi posledično), ki bi nastala zaradi zanašanja na predstavljena gradiva, kar med drugim vključuje tipkarske napake ter druge napake v zvezi z objavo.
Zaslonske slike v tem priročniku se lahko razlikujejo od dejanskih, odvisno od operacijskega sistema ali tiskalnika.
© 2019 Brother Industries, Ltd.

■ Blagovne znamke
Mac in Macintosh sta blagovni znamki podjetja Apple Inc.
Vsa tovarniška imena in imena izdelkov drugih podjetij, ki se navajajo na izdelkih, povezani dokumentaciji ter drugih gradivih družbe Brother, so blagovne znamke ali registrirane blagovne znamke ustreznih podjetij.

Varnostni ukrepi

Preberite in razumite vsa ta navodila in jih shranite za poznejše branje. Sledite vsem opozorilom in navodilom, označenim na izdelku.

⚠OPOZORILO	Označuje potencialno nevarno situacijo, ki bi lahko, če pri uporabi izdelka ne bi upoštevali naslednjih opozoril in navodil, povzročila smrt ali hude telesne poškodbe.
⚠POZOR	Označuje potencialno nevarno situacijo, ki bi lahko, če pri uporabi izdelka ne bi upoštevali naslednjih opozoril in navodil, povzročila manjše ali zmerne telesne poškodbe in/ali materialno škodo.

Sledijo simboli, ki se uporabljajo v teh navodilih:

	Dejanje NI dovoljeno.		NE razstavite izdelka.
	Izdelka NE izpostavljajte pljuskanju vode ali ga potapljajte.		NE dotikajte se določenega dela izdelka.
	Obvezno dejanje.		Odklop.
	Opozarja na nevarnost električnega udara.		

■ Varna uporaba naprave

⚠OPOZORILO

Sledite tem navodilom, da se izognete požaru, električnemu udaru ali drugi škodi.

■ Naprava
- Plastične vreče zavrzite na pravilen način in jih hranite izven dosega dojenčkov in otrok. Plastičnih vrečk ne nosite in se z njimi ne igrajte.
- Med uporabo naprave takoj odklopite napajalni kabel in napravo prenehajte uporabljati, če opazite neobičajne vonje, vročino, dim, razbarvanje, deformacije ali kakšen drug neobičajen pojav.
- Naprave ne razstavite. Glede pregleda, nastavljanja in popravila naprave se obrnite na prodajalno, kjer ste kupili napravo, ali lokalni pooblaščeni servisni center.
- Naprave ne izpostavljajte padcem, udarcem ali drugim poškodbam.
- Ne dovolite, da naprava pride v stik s tekočinami.
- Med čiščenjem naprave se prepričajte, da ste jo izklopili in da ste odklopili napajalni kabel iz električne vtičnice. V nasprotnem primeru lahko pride do električnega udara ali požara.
- Nikoli ne razstavite naprave in ne dovolite, da bi se zmočila, da se izognete možnosti požara ali električnega udara.
- Za čiščenje naprave ne uporabljajte razredčil, benzena, alkohola ali drugih organskih topil. To lahko poškoduje površino naprave. Za čiščenje naprave uporabite mehko in suho krpo.
- Na napravo ne postavljajte težkih predmetov ali predmetov, ki vsebujejo vodo. Če v napravo vdre voda ali kakršenkoli tujek, se obrnite na prodajalno, kjer ste kupili napravo, ali lokalni pooblaščeni servisni center. Če napravo še naprej uporabljate, ko je v njej voda ali tujek, obstaja možnost škode na napravi in telesnih poškodb.
- Naprave ne postavite na mesto, kjer bi se lahko zmočila, na primer v kuhinjo, kopalnico ali v bližino vlažilca zraka. To lahko povzroči električni udar ali požar.

⚠POZOR

Sledite tem navodilom, da se izognete požaru, električnemu udaru ali drugi škodi.

■ Naprava
- Naprave ne uporabljajte, če so v njej tujki. V napravo ne smete spustiti kovinskih predmetov, kot so sponke za papir in zaponke. Če v napravo vdrejo voda ali tujki, odklopite napajalni kabel in odstranite tujek. Po potrebi se obrnite na prodajalno, kjer ste kupili napravo, ali na krajevni pooblaščeni servisni center.
- Ne dovolite, da naprava in povezovalni kabli pridejo v stik z organskimi topili (benzen, razredčilo, odstranjevalec laka za nohte, dezodorant ipd.). V nasprotnem primeru se lahko naprava deformira ali razpade, kar pripelje do tveganja električnega udara ali požara.

■ Napajalni kabel
- Za napravo uporabite samo odobreno napajanje (220–240 V AC).
- Uporabite samo napravi priloženi napajalni kabel.
- Če imate mokre roke, ne prijemajte napajalnega kabla ali vtiča.
- Električne vtičnice ne preobremenite s preveč napravami, vtiča pa ne priključite v poškodovano električno vtičnico.
- Napajalnega kabla ne prerežite, poškodujte ali predelujte in nanj ne postavljajte težkih predmetov.
- Redno odstranjujte električni vtič iz vtičnice in očistite pola in prostor med njima. Če električni vtič dlje časa pustite v vtičnici, se na dnu polov vtiča nabere prah. Zaradi tega lahko pride do kratkega stika in posledično tudi požara.
- Napajalnega kabla ne uporabljajte, če je poškodovan.
- Poskrbite, da je napajalni kabel pravilno priključen v električno vtičnico.
- Napajalnega kabla ne vlecite pri odklapljanju iz električne vtičnice. To lahko povzroči električni udar ali požar.
- Kabla ne zvijajte, lomite in ne poškodujte na noben način, saj lahko zaradi tega pride do električnega udara, požara ali okvare naprave.

Sledite tem navodilom, da se izognete požaru, električnemu udaru ali drugi škodi.

■ Napajalni kabel
- Če naprave dlje časa ne boste uporabljali, odstranite napajalni kabel iz električne vtičnice.

■ Rezalnik
- Ne dotikajte se rezila rezalnika.
- Med delovanjem rezalnika ne odpirajte zgornjega pokrova.

■ Namestitev/shranjevanje
- Napravo postavite na ravno in stabilno površino, kot je miza.
- Na napravo ne postavljajte težkih predmetov.

Splošni varnostni ukrepi

■ Naprava
- Naprava je zelo natančna. Naprave ne izpostavljajte padcem, udarcem ali drugim poškodbam.
- Naprave ne dvignite za pokrov DK-role. Pokrov se lahko sname, naprava pa pade in se poškoduje.
- Ne blokirajte in ne vstavljajte predmetov v odprtino za nalepke ali USB-vrata.
- Uporabljajte samo priključni kabel (USB), ki je priložen napravi.
- Če naprave dalj časa ne uporabljate, DK-rolo odstranite iz naprave.
- Ko je pokrov DK-role odprt, ne poskušajte tiskati nalepk.
- Za informacije o električni klasifikaciji vašega modela poglejte nalepko na dnu naprave.

■ Napajalni kabel
- Napravo postavite v bližino preprosto dostopne standardne električne vtičnice.

Informácie týkajúce sa zhody s nariadením Komisie 801/2013

Príkon*	1,5W

* Keď sú všetky sieťové porty aktivované a pripojené

(Hrvatski)

Pročitajte cijeli priručnik prije upotrebe proizvoda i sačuvajte ga za buduću upotrebu.

Deklaracija o usklađenosti
(samo za Europu)

Mi, Brother Industries, Ltd.
15-1, Naeshiro-cho, Mizuho-ku,
Nagoya 467-8561 Japan,

izjavljujemo da je ovaj proizvod u skladu s osnovnim zahtjevima svih odgovarajućih direktiva i propisa koji su primjenjivi u Europskoj uniji.
Deklaraciju o usklađenosti može se preuzeti s naše web stranice. Posjetite support.brother.com → odaberite **Manuals** → odaberite svoj model → odaberite Deklaraciju o usklađenosti (**Declaration of Conformity**) → kliknite **Download**. Deklaracija će se preuzeti kao PDF datoteka.

Opće informacije

■Obavijest o izdavanju i sastavljanju
Priručnici za ovaj proizvod sastavljeni su i izdani pod nadzorom tvrtke Brother Industries, Ltd. te sadrže najnovije opise i specifikacije proizvoda.
Sadržaji priručnika i specifikacije proizvoda podliježu izmjenama bez prethodne najave.
Tvrtka Brother zadržava pravo na izmjene, bez prethodne najave, ovdje sadržanih specifikacija i materijala te neće biti odgovorna za bilo kakvu štetu (uključujući posljedičnu) uzrokovanu oslanjanjem na predstavljeni materijal, uključujući, bez ograničenja, tipografske i druge greške vezane uz izdavanje.
Slike zaslona u ovom priručniku mogu se razlikovati ovisno o operativnom sustavu ili pisaču.
© 2019 Brother Industries, Ltd.

■Zaštitni znaci
Mac i Macintosh zaštitni su znaci tvrtke Apple Inc.
Svi trgovački nazivi i nazivi proizvoda tvrtki koji se pojavljuju u proizvodima tvrtke Brother, povezanim dokumentima i svim drugim materijalima zaštitni su znaci ili registrirani zaštitni znaci tih odgovarajućih tvrtki.

Sigurnosne mjere

Pročitajte i razumijte sve ove upute te ih sačuvajte za kasniju uporabu. Pridržavajte se svih upozorenja i uputa označenih na proizvodu.

⚠UPOZORENJE	Ukazuje na moguću opasnu situaciju koja bi, ako se proizvodom bude rukovalo bez pridržavanja upozorenja i uputa, mogla prouzročiti smrt ili opasne ozljede.
⚠OPREZ	Ukazuje na moguću opasnu situaciju koja bi, ako se proizvodom bude rukovalo bez pridržavanja upozorenja i uputa, mogla prouzročiti manje ili blaže ozljede i/ili oštećenje na imovini.

Simboli korišteni u priručnicima za ovaj proizvod su sljedeći:

	NEDOZVOLJENA radnja.		NEMOJTE rastavljati proizvod.
	NEMOJTE prskati proizvod ili ga uranjati u vodu.		NEMOJTE dodirivati određeni dio proizvoda.
	Obavezna radnja.		Iskopčavanje.
	Upozorava na mogući strujni udar.		

■Za sigurno korištenje uređaja

⚠UPOZORENJE

Slijedite ove smjernice kako biste izbjegli požar, strujni udar ili drugu štetu.

■ Uređaj
- Pravilno odložite plastične vrećice i držite ih podalje od beba i djece. Plastične vrećice nisu predviđene za odijevanje ili igru.
- Odmah iskopčajte kabel napajanja i prestanite koristiti uređaj ako primijetite bilo kakav neuobičajeni miris, toplinu, dim, gubitak boje, deformaciju ili bilo što neobično tijekom rada uređaja.
- Uređaj ne rastavljajte. Za provjeru, prilagodbu i popravak uređaja obratite se maloprodajnoj trgovini u kojoj ste kupili uređaj ili lokalnom ovlaštenom servisnom centru.
- Nemojte ispustiti, baciti ili na bilo koji drugi način oštetiti uređaj.
- Ne dozvolite da bilo kakve tekućine dođu u dodir s uređajem.
- Prilikom čišćenja uređaja obavezno isključite uređaj i iskopčajte kabel napajanja iz električne utičnice. U protivnom biste mogli prouzročiti strujni udar ili izazvati požar.
- Kako biste izbjegli mogući požar ili strujni udar, nikad ne rastavljajte uređaj niti dozvolite da se smoči.
- Ne koristite razrjeđivač, benzen, alkohol ili druga organska otapala za čišćenje uređaja. U protivnom biste mogli oštetiti površinski premaz. Za čišćenje uređaja koristite mekanu, suhu krpu.
- Na uređaj ne stavljajte nikakve teške predmete ili predmete koji sadrže vodu. Ako voda ili bilo kakvi predmeti dospiju u uređaj, obratite se maloprodajnoj trgovini u kojoj ste kupili uređaj ili lokalnom ovlaštenom servisnom centru. Ako biste nastavili koristiti uređaj s vodom ili stranim predmetom u njemu, mogli biste ga oštetiti ili se ozlijediti.
- Uređaj ne postavljajte na mjesto gdje bi se mogao smočiti, poput kuhinje, kupaonice ili blizu ovlaživača zraka. U protivnom biste mogli prouzročiti strujni udar ili izazvati požar.

⚠OPREZ

Slijedite ove smjernice kako biste izbjegli požar, strujni udar ili drugu štetu.

■ Uređaj
- Uređaj bi se mogao pokvariti ako bi se ostavio blizu televizora, radija, itd. Uređaj nemojte koristiti blizu uređaja koji mogu izazvati elektromagnetsku interferenciju.
- Pobrinite se da djeca ne stavljaju prste u pokretne dijelove ili otvore na uređaju.
- Električna utičnica treba biti blizu uređaja i lako dostupna.
- Ne dirajte rezač. Mogli biste se ozlijediti.
- Uređaj nemojte izlagati izravnoj sunčevoj svjetlosti, postavljati ga blizu grijača ili ostalih kućanskih aparata koji se zagrijavaju te na bilo kojem mjestu gdje bi bio izložen iznimno visokim ili niskim temperaturama, visokoj vlažnosti ili prašini. U protivnom biste prouzročili kvar na uređaju.
- Nemojte držati ni podizati uređaj hvatajući ga za poklopac DK role. Poklopac bi se mogao odvojiti pa bi uređaj mogao pasti i oštetiti se.
- Ne držite uređaj samo jednom rukom. Uređaj bi vam mogao skliznuti iz ruke i pasti.
- Pazite na ispravnu usmjerenost i postupak kad pričvršćujete razne kabele i opcijske proizvode. Osim toga, koristite samo određene kabele i opcijske proizvode. U protivnom biste mogli izazvati požar ili se ozlijediti. Pridržavajte se uputa iz priručnika kako biste pravilno pričvrstili opremu.

Slijedite ove smjernice kako biste izbjegli požar, strujni udar ili drugu štetu.

■ Kabel napajanja
- Ako se uređaj neće koristiti dulje vrijeme, uklonite kabel napajanja iz električne utičnice.

■ Rezač
- Ne dirajte oštricu rezača.
- Ne otvarajte gornji poklopac dok je rezač u funkciji.

■ Postavljanje/skladištenje
- Stavite uređaj na ravnu, stabilnu površinu, poput stola.
- Ne stavljajte teške predmete na uređaj.

Opće sigurnosne mjere

■ Uređaj
- Ovaj uređaj je precizan. Nemojte ispustiti, baciti ili na neki drugi način oštetiti uređaj.
- Nemojte podizati uređaj hvatajući ga za poklopac spremnika DK role. Poklopac bi se mogao odvojiti pa bi uređaj mogao pasti i oštetiti se.
- Nemojte zapriječiti izlazni prorez za naljepnice ili USB ulaz niti u njih umetati bilo kakve predmete.
- Koristite samo kabel sučelja (USB kabel) koji je isporučen s uređajem.
- Ako uređaj ne budete koristili dulje vrijeme, iz uređaja uklonite DK rolu.
- Nemojte pokušavati ispisivati na naljepnice dok je otvoren poklopac DK role.
- Za informacije o električnoj klasifikaciji vašeg modela pogledajte naljepnicu koja se nalazi na dnu vašeg uređaja.

■ Kabel napajanja
- Uređaj postavite blizu lako dostupne, standardne električne utičnice.

Informacije o usklađenosti s Uredbom Komisije br. 801/2013

Potrošnja energije*	1,5W

* Svi su mrežni priključci aktivirani i povezani.